

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN HUNG HÀ  
TỈNH THÁI BÌNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 79/2021/HS-ST  
Ngày 11-8-2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN HUNG HÀ, TỈNH THÁI BÌNH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Nguyễn Thị Chuyên.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Nguyễn Thế Phụng

2. Bà Phạm Thị Huệ

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Phạm Thị Mai - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình tham gia phiên tòa:** Bà Đào Duy Linh - Kiểm sát viên.

Ngày 11 tháng 8 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 73/2021/HSST ngày 23 tháng 7 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 80/2021/QĐXXST-HS ngày 29 tháng 7 năm 2021 đối với bị cáo:

**Trần Ngọc H**, sinh ngày 22-02-1995, tại Hưng Hà, Thái Bình.

Nơi cư trú: Thôn P, xã P, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: lớp 10/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trần Ngọc H (đã chết) và bà Lưu Thị T, sinh năm 1970; tiền án: Bản án số 34/2019/HSST ngày 22-5-2019, của Tòa án nhân dân huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình xử phạt Trần Ngọc H 01 năm 06 tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, chấp hành xong hình phạt tù ngày 22-02-2020, thi hành xong khoản tiền án phí ngày 17-9-2019; tiền sự: Quyết định xử lý vi phạm hành chính số 02 ngày 03-5-2021 của Công an xã P, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình, xử phạt vi phạm hành chính đối với Trần Ngọc H về hành vi “Trộm cắp tài sản”, hình thức phạt tiền, số tiền 1.500.000 đồng (chưa thi hành); Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 18-5-2021, hiện đang bị tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình, bị cáo được trích xuất, có mặt tại phiên tòa.

**- Bị hại:** Anh Nguyễn Tiến N, sinh năm 1994.

Nơi cư trú: Thôn M, xã T, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình; vắng mặt.

**- Người làm chứng:** Anh Nguyễn Tiến Q, sinh năm 1986

Nơi cư trú: Thôn M, xã T, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình; vắng mặt.

## **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do không có tiền chi tiêu cá nhân nên khoảng 19 giờ 30 phút ngày 16-5-2021, bị cáo Trần Ngọc H một mình điều khiển xe mô tô, nhãn hiệu Honda Wave RSX màu đỏ đen, không đeo biển kiểm soát (xe đăng ký biển kiểm soát: 17B4-091.56) đi trên tuyến đường trục xã T đến xã T, huyện Hưng Hà mục đích xem ai có sơ hở trong việc quản lý tài sản thì trộm cắp. Khi đi đến cửa hàng nhôm kính của anh Nguyễn Tiến N ở thôn M, xã T, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình, bị cáo H nhìn thấy gần cửa ra vào có 01 chiếc máy hàn điện màu cam, nhãn hiệu LG Welder TIG-210T, bị cáo dựng xe trước cửa và đi bộ vào trong nhà mục đích trộm cắp chiếc máy hàn trên thì gặp anh N ở nhà nên bị cáo đã ngồi xuống bàn uống nước, hút thuốc lảo, nói chuyện hỏi giá lắp cửa rồi đi về. Đến khoảng 21 giờ cùng ngày, bị cáo tiếp tục điều khiển xe mô tô đến nhà anh N, quan sát thấy trong nhà anh N không có người, bị cáo để xe ở trước cửa và đi bộ vào trong nhà, lấy trộm chiếc máy hàn điện trên đem ra để lên trên bụng xe mô tô. Bị cáo điều khiển xe chở chiếc máy hàn đã trộm cắp được theo hướng từ UBND xã T đi thị trấn H, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình. Cùng lúc này, anh N phát hiện chiếc máy hàn của gia đình bị mất nên đã cùng anh Nguyễn Tiến Q là người cùng thôn điều khiển xe mô tô đuổi, bám sát ngay phía sau xe của bị cáo H. Đến khu vực Ngân hàng Agribank chi nhánh thị trấn H, huyện Hưng Hà, bị cáo H dừng xe và cầm chiếc máy hàn để xuống đường, trước cửa quán cơm phở M mục đích xem ai mua thì bán. Lúc này bị cáo H nhìn thấy anh N và anh Q đi xe mô tô ở phía sau, biết hành vi trộm cắp của mình đã bị phát hiện nên bị cáo H để lại chiếc máy hàn và điều khiển xe bỏ chạy. Sau đó, anh N đến Công an thị trấn H để trình báo sự việc.

Tại Bản kết luận định giá tài sản số 25/KLĐG ngày 17-5-2021 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự huyện Hưng Hà, kết luận: 01(một) máy hàn điện, nhãn hiệu LG welder TIG-210T, sơn màu cam, đã qua sử dụng tại thời điểm bị xâm hại có giá trị thành tiền là 2.500.000 đồng.

Bản cáo trạng số 82/CT-VKSHH ngày 22-7-2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình truy tố bị cáo Trần Ngọc H về tội "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự (viết tắt là BLHS).

### **Tại phiên tòa:**

Bị cáo Trần Ngọc H khai nhận đã thực hiện hành vi phạm tội như đã nêu trong bản Cáo trạng. Trong giai đoạn điều tra, Cơ quan Công an huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình đã thu giữ của bị cáo 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX màu đỏ đen, biển kiểm soát: 17B4-091.56. Chiếc xe này là của anh Nguyễn Văn T, sinh năm 1996, ở thôn N, xã L, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình (bạn của bị cáo), bị cáo

mượn từ cuối năm 2020 để làm phương tiện đi lại. Anh T không biết bị cáo sử dụng chiếc xe đi trộm cắp tài sản. Ngoài ra Công an huyện Hưng Hà còn thu giữ: 01 chiếc mũ lưỡi trai màu xanh đen hình logo phía trước chữ “NS”; 01 chiếc áo khoác chất liệu vải nỉ màu đen sọc trắng viền cánh tay, trên ngực trái có in hình logo “Adidas” màu trắng; 01 đôi giày thể thao màu trắng đen, đều là tư trang của bị cáo. Nay bị cáo từ chối không nhận lại những tài sản trên.

Kiểm sát viên - đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hưng Hà giữ quyền công tố tại phiên tòa vẫn giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo như tội danh và điều luật được viện dẫn trong bản Cáo trạng, đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử (viết tắt HĐXX): Tuyên bố bị cáo Trần Ngọc H phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm h,s khoản 1 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52; Điều 50 và Điều 38 BLHS. Xử phạt bị cáo Trần Ngọc H từ 01 năm đến 01 năm 03 tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giam 18-5-2021;

Áp dụng Điều 47 BLHS và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự (Viết tắt là BLTTHS): Tịch thu để tiêu hủy 01 chiếc mũ lưỡi trai màu xanh đen hình logo phía trước chữ “NS”; 01 chiếc áo khoác chất liệu vải nỉ màu đen sọc trắng viền cánh tay, trên ngực trái có in hình logo “Adidas” màu trắng; 01 đôi giày thể thao màu trắng đen.

Bị cáo phải chịu tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận với Kiểm sát viên.

Bị cáo nói lời sau cùng đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tính hợp pháp của các hành vi, quyết định tố tụng trong điều tra, truy tố, xét xử: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Hưng Hà, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Hưng Hà, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định trong Bộ luật Tố tụng hình sự; các bị cáo không có khiếu nại gì. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng thực hiện đều hợp pháp.

[2] Bị hại là anh Nguyễn Tiến N và người làm chứng là Nguyễn Tiến Q đã được Tòa án triệu tập hợp lệ đến phiên tòa nhưng vắng mặt. Xét thấy tại giai đoạn điều tra anh N và anh Q đã có lời khai đầy đủ lưu trong hồ sơ vụ án nên sự vắng mặt của anh N và anh Q không ảnh hưởng đến việc xét xử vụ án, vì vậy Hội đồng xét xử vẫn tiến hành xét xử vụ án theo quy định tại khoản 1 Điều 292; khoản 1 Điều 293 của BLTTHS.

[3] Về chứng cứ xác định có tội: Lời khai của bị cáo Trần Ngọc H tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan Điều tra và còn được chứng minh bằng các tài liệu, chứng cứ sau: Biên bản vụ việc lập hồi 22 giờ ngày 16-5-2021 của Công an thị trấn Hưng Nhân, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái; Đơn đề nghị và lời khai của người bị hại là anh Nguyễn Tiến N; Biên bản khám nghiệm hiện trường, sơ đồ hiện trường và bản ảnh hiện trường do Công an huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình lập ngày 17-5-2021 tại nhà của anh Nguyễn Tiến N ở thôn M, xã T, huyện Hưng Hà tỉnh Thái Bình và khu vực trước cửa quán phở M ở Tổ dân phố T, thị trấn H, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình; Biên bản tạm giữ đồ vật, tài liệu và bản ảnh do Công an huyện Hưng Hà lập ngày 17-5-2021 tại trụ sở UBND xã P, huyện Hưng Hà; Biên bản nhận dạng và bản ảnh nhận dạng do Công an huyện Hưng Hà lập ngày 17-5-2021; Bản kết luận định giá tài sản số 25/KLĐG ngày 17-5-2021 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự huyện Hưng; Bản kết luận giám định số 133/KLGD-PC09 ngày 02-6-2021 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Thái Bình; Lời khai của người làm chứng là anh Nguyễn Tiến Q. Như vậy, có đủ cơ sở xác định: Khoảng 21 giờ ngày 16-5-2021, tại nhà của anh Nguyễn Tiến N ở thôn M, xã T, huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình; bị cáo Trần Ngọc H đã có hành vi trộm cắp 01 chiếc máy hàn điện màu cam, nhãn hiệu LG Welder TIG-210T, đã qua sử dụng trị giá 2.500.000 đồng. Hành vi nêu trên của bị cáo Trần ngọc H đã phạm vào tội “Trộm cắp tài sản”. Vì vậy, Viện kiểm sát nhân dân huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình truy tố bị cáo Trần Ngọc H về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

### **Điều 173. Tội trộm cắp tài sản**

1. Người nào trộm cắp tài sản của người khác trị giá từ 2.000.000 đồng đến dưới 50.000.000 đồng hoặc dưới 2.000.000 đồng nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc bị phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm.

a) Đã bị xử phạt vi phạm hành chính về hành vi chiếm đoạt tài sản mà còn vi phạm;

b) Đã bị kết án về tội này hoặc về một trong các tội quy định tại các điều 168, 169, 170, 171, 172, 174, 175 và 290 của Bộ luật này, chưa được xóa án tích mà còn vi phạm;

.....

5. Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng.

[4] Về tính chất, mức độ nghiêm trọng đối với hành vi phạm tội của bị cáo thấy rằng: Hành vi trộm cắp tài sản mà bị cáo Trần Ngọc H thực hiện đã xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ, gây tâm lý hoang

mang trong quần chúng nhân dân và gây ảnh hưởng đến trật tự trị an khu vực xảy ra tội phạm.

[5] Về các tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ trách Nệ hình sự, nhân thân của bị cáo: Bị cáo có tiền án về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” chưa được xóa án tích nên bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách Nệ hình sự “Tái phạm” theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 BLHS. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo khai báo thành khẩn về hành vi phạm tội; bị cáo phạm tội nhưng gây thiệt hại không lớn nên được áp dụng 02 tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm h,s khoản 1 Điều 51 BLHS; bị cáo có nhân thân xấu, là đối tượng nghiện ma túy, ngoài hành vi phạm tội nêu trên, bị cáo có 01 tiền sự về hành vi trộm cắp tài sản.

[6] Từ những nhận định trên, đối chiếu với quy định của pháp luật và xét đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa là có căn cứ. HĐXX thấy cần thiết phải cách ly các bị cáo Trần Ngọc H ra khỏi đời sống xã hội trong một thời gian nhất định mới có tác dụng răn đe, cải tạo, giáo dục đối với bị cáo nói riêng và đấu tranh phòng ngừa tội phạm nói chung.

[7] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo làm nghề lao động tự do, thu nhập không ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[8] Đối với anh Nguyễn Văn T là người đã cho bị cáo H mượn xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX màu đỏ đen, biển kiểm soát: 17B4-091.56 để sử dụng từ cuối năm 2020 đến trước thời điểm bị cáo bị tạm giam. Kết quả điều tra xác định khi mượn xe bị cáo H không nói và anh T cũng không biết bị cáo H sử dụng chiếc xe trên làm phương tiện đi trộm cắp tài sản. Vì vậy, Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Hưng Hà không xử lý gì đối với anh T là đúng quy định của pháp luật.

[9] Về trách Nệ dân sự: Trong giai đoạn điều tra vụ án, bị hại là anh Nguyễn Tiến N đã nhận lại 01 chiếc máy hàn điện, không yêu cầu bị cáo Trần Ngọc H phải bồi thường thêm khoản nào khác nên HĐXX không xem xét giải quyết phần trách Nệ dân sự trong vụ án này.

[10] Về xử lý vật chứng: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Hưng Hà đã trả anh Nguyễn Tiến N 01 chiếc máy hàn điện màu cam, nhãn hiệu LG Welder TIG-210T, đã qua sử dụng và trả cho anh Nguyễn Văn T 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX màu đỏ đen, biển kiểm soát 17B4-091.56, đã qua sử dụng là đúng pháp luật; 01 chiếc mũ lưỡi trai màu xanh đen, in logo chữ “NS” phía trước; 01 áo khoác nỉ, màu đen có sọc trắng ở viền cánh tay, trên ngực trái có in logo “Adidas” màu trắng và 01 đôi giày thể thao màu trắng đen là tài sản của bị cáo H, không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo. Tại phiên tòa bị cáo từ chối không nhận lại những tài sản trên. HĐXX thấy, những tài sản trên là vật rẻ mau hỏng, giá trị sử dụng không còn nên tịch thu để tiêu hủy.

[11] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

*Vì các lẽ trên;*

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Tuyên bố: Bị cáo Trần Ngọc H phạm tội “Trộm cắp tài sản”;  
2. Về hình phạt: Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm h,s khoản 1 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52; Điều 50 và Điều 38 của BLHS, xử phạt bị cáo Trần Ngọc H 01 (một) năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giam (18-5-2021).

3. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 BLHS và Điều 106 BLTTHS: Tịch thu để tiêu hủy 01 chiếc mũ lưỡi trai màu xanh đen hình logo phía trước chữ “NS”; 01 chiếc áo khoác chất liệu vải nỉ màu đen sọc trắng viền cánh tay, trên ngực trái có in hình logo “Adidas” màu trắng; 01 đôi giày thể thao màu trắng đen.

Vật chứng của vụ án hiện đang do Chi cục Thi hành án dân sự huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình quản lý theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 22-7-2021 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Hưng Hà và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Hưng Hà, tỉnh Thái Bình.

4. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Bị cáo Trần Ngọc H phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo Trần Ngọc H có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; bị hại là anh Nguyễn Tiến N có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

**Nơi nhận:**

- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng;
- Công an huyện Hưng Hà;
- Viện kiểm sát ND tỉnh Thái Bình;
- Viện kiểm sát ND huyện Hưng Hà;
- Chi cục THADS huyện Hưng Hà;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Nguyễn Thị Chuyên**

